

Visto e registrato sul conto impegni Gesehen und registriert auf Rechnung Bereitstellungen						Il Segretario della Giunta Regionale Der Sekretär des Regionalausschusses	
N. Nr.	Cap. Kap.	Art.Lim.Art.Gr.	Es.	Hjt	Trento	Trient	

8

**REGIONE
AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE**



**AUTONOME
REGION
TRENTINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA REGIONALE**

**BESCHLUSS
DES REGIONALAUSSCHUSSES**

N.

92

Nr.

Seduta del

23.04.2014

Sitzung vom

SONO PRESENTI

ANWESEND SIND

Presidente Ugo Rossi
Vice Presidente sostituto del Presidente Arno Kompatscher
Vice Presidente Violetta Plotegher
Assessori ~~Giuseppe Detomas~~
Josef Nogger

Präsident
Vizepräsident-Stellvertreter des Präsidenten
Vizepräsident
Assessoren

Segretaria della Giunta regionale

Edith Engl

Sekretärin des Regionalausschusses

La Giunta regionale delibera sul seguente oggetto:

Der Regionalausschuss beschließt in folgender Angelegenheit:

Rinnovo dell'Organo consultivo della Regione previsto dall'art. 25 del regolamento di esecuzione della legge regionale n. 7 del 21 settembre 2005, approvato con decreto del Presidente della Regione n. 12/L del 17 ottobre 2006, relativo alla organizzazione generale, all'ordinamento del personale e alla disciplina contrattuale delle aziende pubbliche di servizi alla persona.

Erneuerung des Beratungsorgans der Region, das im Art. 25 der mit Dekret des Präsidenten der Region vom 17. Oktober 2006, Nr. 12/L genehmigten Durchführungsverordnung zum Regionalgesetz vom 21. September 2005, Nr. 7 betreffend die allgemeine Betriebsordnung, die Personalordnung und die Vertragsordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste vorgesehen ist

Su proposta dell' Assessora Violetta Plotegher
Ripartizione II-Affari istituzionali, competenze
ordinamentali e previdenza
Ufficio per la Previdenza sociale e per
l'ordinamento delle IPAB

Auf Vorschlag der Assessorin Violetta Plotegher
Abteilung II-Institutionelle Angelegenheiten,
Ordnungsbefugnisse und Vorsorge
Amt für Sozialfürsorge und für die Ordnung der
ÖFWE

La Giunta regionale

Vista la legge regionale 21 settembre 2005, n. 7, riguardante “Nuovo Ordinamento delle Istituzioni pubbliche di assistenza e beneficenza – Aziende pubbliche di servizi alla persona”;

Visto il Decreto del Presidente della Regione 17 ottobre 2006, n. 12/L di “Approvazione del regolamento di esecuzione della legge regionale 21 settembre 2005, n. 7 concernente l'organizzazione generale, all'ordinamento del personale e alla disciplina contrattuale delle aziende pubbliche di servizi alla persona” e s.m.;

Visto in particolare l'articolo 25 che prevede la possibilità per la Giunta regionale di nominare con propria deliberazione un Organo consultivo per tutte le problematiche concernenti la disciplina ordinamentale delle aziende pubbliche di servizi alla persona, ivi comprese quelle relative alla approvazione degli statuti;

Vista la deliberazione n. 215 del 12 ottobre 2010 e s.m. con la quale è stato istituito l'Organo consultivo della Regione, previsto dal suddetto art. 25 e ritenuto di provvedere al rinnovo del medesimo Organo consultivo per la XV^a legislatura;

Ritenuto quindi opportuno di provvedere al rinnovo del comitato in materia di APSP che funga da Organo consultivo della Giunta Regionale per tutte le problematiche concernenti la disciplina ordinamentale delle APSP;

Ritenuto di chiamare a far parte di tale comitato esperti del settore ed in particolare:

- Il dott. Andrea Ambrosi docente di diritto costituzionale regionale presso la Facoltà di Giurisprudenza dell'Università di Padova, già Presidente del comitato per il riordino delle IPAB ed attuale presidente dell'organo consultivo della Regione in materia di APSP;
- I rappresentanti delle Province autonome in quanto le stesse hanno competenza in materia di vigilanza delle APSP e si occupano degli affari amministrativi attinenti all'ordinamento delle aziende;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 21. September 2005, Nr. 7 betreffend „Neuordnung der öffentlichen Fürsorge- und Wohlfahrtseinrichtungen – öffentliche Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste”;

Aufgrund des Dekretes des Präsidenten der Region vom 17. Oktober 2006, Nr. 12/L „Genehmigung der Durchführungsverordnung zum Regionalgesetz vom 21. September 2005, Nr. 7 betreffend die allgemeine Betriebsordnung, die Personalordnung und die Vertragsordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste“ mit seinen späteren Änderungen;

Aufgrund insbesondere des Art. 25, laut dem der Regionalausschuss mit eigenem Beschluss ein Beratungsorgan ernennen kann, das sich mit sämtlichen die Ordnung der öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste betreffenden Fragen, einschließlich jener in Zusammenhang mit der Genehmigung der Satzungen, befasst;

Aufgrund des Beschlusses vom 12. Oktober 2010, Nr. 215 mit seinen späteren Änderungen, mit dem das im genannten Art. 25 vorgesehene Beratungsorgan der Region eingesetzt wurde, und nach Dafürhalten, genanntes Beratungsorgan für die XV. Legislaturperiode zu erneuern;

Nach Dafürhalten demnach, das Komitee für die ÖBPB zu erneuern, das als Beratungsorgan des Regionalausschusses über alle Fragen betreffend die Ordnung der ÖBPB dient;

Nach Dafürhalten, in genannten Beirat Fachleute zu berufen, und zwar:

- Dr. Andrea Ambrosi, Dozent für regionales Verfassungsrecht an der Fakultät für Rechtswissenschaften der Universität Padua, ehemaliger Vorsitzender des Beirates für die Neuordnung der ÖBPB und derzeitiger Vorsitzender des Beratungsorgans der Region für die ÖBPB;
- die Vertreter der Autonomen Provinzen, da Letztere für die Aufsicht über die ÖBPB zuständig sind und sich mit den Verwaltungsaspekten der Ordnung der Betriebe befassen;

- I rappresentanti delle associazioni maggiormente rappresentative delle aziende medesime;

Ritenuto altresì opportuno, ai fini di poter garantire il funzionamento dell'organo, di prevedere la nomina di componenti supplenti che sostituiscano i componenti effettivi nelle sedute in cui questi ultimi siano impossibilitati a partecipare;

Preso atto delle designazioni effettuate dagli enti e dalle associazioni interpellate ai fini dell'individuazione dei vari componenti l'Organo consultivo;

Vista l'autorizzazione di data 15 novembre 2013 concessa da parte dell'Università degli Studi di Padova al dott. Andrea Ambrosi per svolgere incarichi, per conto della Regione Trentino – Alto Adige, per il periodo dal 28 novembre 2013 al 27 novembre 2014;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

delibera

- di rinnovare l'organo costituito ai sensi dell'art. 25 del regolamento di esecuzione della legge regionale n. 7 del 21 settembre 2005, approvato con decreto del Presidente della Regione n. 12/L di data 17 ottobre 2006 che pertanto è così composto:

- die Vertreter der wichtigsten Landesverbände der ÖBPB;

Nach Dafürhalten überdies, Ersatzmitglieder zu ernennen, die die ordentlichen Mitglieder bei den Sitzungen, an denen Letztere nicht teilnehmen können, vertreten, um die Funktionsfähigkeit des Beratungsorgans zu gewährleisten;

Nach Kenntnisnahme der seitens der befragten Körperschaften und Vereinigungen für die Bestimmung der verschiedenen Mitglieder des Beratungsorgans vorgeschlagenen Namhaftmachungen;

Aufgrund der Ermächtigung vom 15. November 2013, die Herrn Dr. Andrea Ambrosi von der Universität Padua zur Durchführung von Aufträgen der Region Trentino-Südtirol für den Zeitraum vom 28. November 2013 bis zum 27. November 2014 erteilt wurde;

beschließt
der Regionalausschuss

mit Einhelligkeit gesetzmäßig abgegebener Stimmen,

- das im Sinne des Art. 25 der mit Dekret des Präsidenten der Region vom 17. Oktober 2006, Nr. 12/L genehmigten Durchführungsverordnung zum Regionalgesetz vom 21. September 2005, Nr. 7 eingesetzte Beratungsorgan zu erneuern, das sich demnach wie folgt zusammensetzt:

1.	Dott./Dr. Andrea Ambrosi	Docente di Diritto costituzionale regionale, Facoltà di Giurisprudenza dell'Università di Padova Dozent für regionales Verfassungsrecht, Fakultät für Rechtswissenschaften der Universität Padua	componente Mitglied
2.	Dott./Dr. Norbert Bertignoll Dott./Dr. Oswald Mair	Presidente dell'Associazione delle Residenze per Anziani dell'Alto Adige Präsident des Verbandes der Seniorenwohnheime Südtirols Direttore dell'Associazione delle Residenze per Anziani dell'Alto Adige Direktor des Verbandes der Seniorenwohnheime Südtirols	componente Mitglied supplente Ersatzmitglied

3.	Avv./RA Dr. Antonio Giacomelli	Presidente e Legale Rappresentante U.P.I.P.A. Präsident und gesetzlicher Vertreter des Landesverbandes der öffentlichen Fürsorgeeinrichtungen	componente Mitglied
	Dott./Dr. Massimo Giordani	Direttore U.P.I.P.A. Direktor des Landesverbandes der öffentlichen Fürsorgeeinrichtungen	supplente Ersatzmitglied
4.	Dott.ssa/Dr.in Loretta Zanon	Dirigente la Ripartizione II Affari Istituzionali, competenze ordinamentali e previdenza della Regione autonoma Trentino - Alto Adige Leiterin der Abteilung II — Institutionelle Angelegenheiten, Ordnungsbefugnisse und Vorsorge der Autonomen Region Trentino-Südtirol	componente Mitglied
	Dott.ssa/Dr.in Stefania Tomazzoni	Direttrice Ufficio per la previdenza sociale e per l'ordinamento delle APSP della Regione autonoma Trentino - Alto Adige Direktorin des Amtes für Sozialfürsorge und für die Ordnung der ÖBPB der Autonomen Region Trentino-Südtirol	supplente Ersatzmitglied
5.	Dott.ssa /Dr.in Brigitte Waldner	Direttrice Ufficio Anziani e Distretti Sociali della Provincia autonoma di Bolzano Direktorin des Amtes für Senioren und Sozialsprengel der Autonomen Provinz Bozen	componente Mitglied
	Dott./Dr. Luca Critelli	Direttore della Ripartizione 24 – Famiglia e Politiche sociali – della Provincia autonoma di Bolzano Direktor der Abteilung 24 – Familie und Sozialwesen – der Autonomen Provinz Bozen	supplente Ersatzmitglied
6.	Dott./Dr. Thomas Steinkasserer	Funzionario dell'Ufficio Vigilanza - Ripartizione 7 – Enti Locali della Provincia autonoma di Bolzano Beamter des Aufsichtsamtes – Abteilung 7 – Örtliche Körperschaften der Autonomen Provinz Bozen	componente Mitglied
	Dott.ssa/Dr.in Barbara Happacher	Funzionaria dell'Ufficio Vigilanza – Ripartizione 7 – Enti locali della Provincia autonoma di Bolzano Beamtin des Aufsichtsamtes – Abteilung 7 – Örtliche Körperschaften der Autonomen Provinz Bozen	supplente Ersatzmitglied
7.	Dott.ssa/Dr.in Micaela Gilli	Responsabile dell'Ufficio per le politiche a favore delle persone non autosufficienti della Provincia autonoma di Trento Verantwortliche des Amtes für die Politiken zugunsten der Pflegebedürftigen der Autonomen Provinz Trient	componente Mitglied
	Dott.ssa/Dr.in Marina Pretti	Funzionaria dell'Ufficio per le politiche a favore delle persone non autosufficienti della Provincia autonoma di Trento Beamtin des Amtes für die Politiken zugunsten	supplente Ersatzmitglied

		der Pflegebedürftigen der Autonomen Provinz Trient	
--	--	--	--

Le funzioni di segretario sono affidate al dott. Lorenzo Holler, funzionario amministrativo in servizio presso l'Ufficio Previdenza Sociale ed Ordinamento delle APSP della Regione.

L'organo è validamente costituito con la presenza della maggioranza dei componenti e delibera a maggioranza dei presenti, in caso di parità prevale il voto del Presidente.

In occasione della riunione di insediamento l'Organo consultivo nomina il Presidente e il Vicepresidente.

L'Organo consultivo si riunisce su convocazione del Presidente ogni qualvolta si renda necessario o su richiesta di almeno la metà dei componenti.

Ai componenti del Comitato, se ed in quanto ne abbiano diritto, è corrisposto il trattamento economico previsto dal Decreto del Presidente della Regione n. 5/L del 19.04.2007 come modificato dalla delibera della Giunta regionale n. 30 di data 12 febbraio 2013;

Alla relativa spesa si farà fronte con i fondi già impegnati con la deliberazione della Giunta regionale n. 3 del 22 gennaio 2014;

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- a) ricorso giurisdizionale al TRGA Trento ai sensi dell'articolo 29 e ss. del D.Lgs. 2 luglio 2010 n. 104;
- b) ricorso straordinario al Presidente della Repubblica da parte di chi vi abbia interesse entro 120 giorni ai sensi del DPR 24.11.1971 n. 1199.

Die Aufgaben des Schriftführers werden von Dr. Lorenzo Holler, Verwaltungsreferent im Dienst beim regionalen Amt für Sozialfürsorge und für die Ordnung der ÖBPB, wahrgenommen.

Das Organ ist bei Anwesenheit der Mehrheit der Mitglieder beschlussfähig; die Beschlüsse werden mit Stimmenmehrheit gefasst und bei Stimmengleichheit ist die Stimme der/des Vorsitzenden ausschlaggebend.

Anlässlich der Amtseinsetzung ernennt das Beratungsorgan die Vorsitzende/den Vorsitzenden und die stellvertretende Vorsitzende/den stellvertretenden Vorsitzenden.

Das Beratungsorgan tritt auf Einberufung durch die Vorsitzende/den Vorsitzenden immer dann zusammen, wenn dies als notwendig erachtet wird oder wenn mindestens die Hälfte seiner Mitglieder dies beantragt.

Den Mitgliedern des Beirates wird die eventuell zustehende Vergütung laut Dekret des Präsidenten der Region vom 19. April 2007, Nr. 5/L, geändert durch den Beschluss des Regionalausschusses vom 12. Februar 2013, Nr. 30, in der vorgesehenen Höhe entrichtet;

Die entsprechende Ausgabe wird durch die bereits mit Beschluss des Regionalausschusses vom 22. Jänner 2014, Nr. 3 zweckgebundenen Beträge gedeckt;

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- a) Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient im Sinne des Art. 29 ff. des gesetzesvertretenden Dekretes vom 2. Juli 2010, Nr. 104;
- b) außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der von Personen, die ein rechtliches Interesse daran haben, innerhalb von 120 Tagen im Sinne des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

Letto, confermato e sottoscritto.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

IL PRESIDENTE
DER PRÄSIDENT

LA SEGRETARIA DELLA GIUNTA REGIONALE
DIE SEKRETÄRIN DES REGIONALAUSSCHUSSES